

مهرجان تيرا دي توتي فيلم الدورة 10  
( بولونيا- ايطاليا-12-16 أكتوبر 2016 )

## التنظيم

المنظمات الغير الحكومية كوسب و جي في سي تفتتحان الدورة العاشرة من

**مهرجان تيرا دي توتي فيلم**  
مهرجان للأفلام الوثائقية و السينما الاجتماعية لبلدان الجنوب

## شروط المشاركة

المسابقة عالمية و ليس لها حدود من ناحية الجنسية، العمر أو المهنة  
المشاركة مجانية

## موضوع المسابقة

المسابقة مفتوحة للأفلام القصيرة، المتوسطة والطويلة (بحد أقصى 90 دقيقة). الأعمال يجب  
أن تنتمي إلى إحدى الفئات التالية:

- وثائقي
- أفلام الرسوم المتحركة
- الخيال العلمي

ويتم قبول كل الأعمال المنتجة بأي تكنولوجيا (بما في ذلك الرسوم المتحركة) وفي أي شكل  
( على أن يتم إرسالها في الأشكال التي يحددها هذا النظام).

وتكرس الطبعة العاشرة من مهرجان تيرا دي توتي فيلم لنماذج بديلة للإنتاج والتوزيع  
والاستهلاك والادخار وتجارب الاقتصاد الاجتماعي و التضامني، والتي يكون محورها  
الأشخاص والبيئة وتشجيع التنمية الاقتصادية المتساوية إعادة التوزيع.

وتختص هذه الطبعة بالأولويات التالية:

- مكافحة الفقر.

- التنمية المستدامة في مختلف أبعادها (بيئية واجتماعية، اقتصادية... الخ).
- مسار تشاركي و تفاعلي في تخطيط وتنفيذ الأنشطة في المناطق.
- صراعات اقتصادية واجتماعية ومعارف تربية تقليدية كأدوات للتنمية البديلة.
- تغير المناخ، والوصول إلى الموارد وطاقات متجددة.
- السيادة الغذائية و الفلاحة الريفية، والتنمية الريفية المستدامة، والاستيلاء على الأراضي.
- المياه كمورد مشترك واكتناز المياه.
- تقدير ووقاية الموارد الطبيعية والغابات.
- الاقتصاد الاجتماعي و التضامني.
- الهجرة، المتاجرة و تهريب البشر، السلام و حقوق الانسان، مواطنات جديدة.
- الحصول على الخدمات الصحية، وقاية و مكافحة مرض الإيدز و مكافحة التمييز.
- النوع و مكافحة التمييز.

على الأعمال المتنافسة أن تتعامل مع القضايا الاجتماعية المرتبطة بالعدالة والتنمية و تحديدا و على الأقل أحد المواضيع التالية: النوع الاجتماعي والتنمية؛ المواطنة الفعالة والتنمية؛ حقوق الإنسان والديمقراطية؛ العمل والعدالة؛ البيئة؛ حقوق الطفل؛ الحرب، الإرهاب والعنف؛ وسائل الإعلام والمعلومات حول البلدان النامية

### طريقة المشاركة:

- كل مؤلف يمكنه تقديم على الأكثر ثلاث أعمال.
- فقط الأعمال المنتجة بعد 1 جانفي 2014 هي المقبولة.

يتم طلب المشاركة عن طريق تعميم "ملف المشاركة" الموجود على الموقع الرسمي للمهرجان [www.terradinguttifilmfestival.org](http://www.terradinguttifilmfestival.org)

- و سيتلقى المترشح تأكيدا على تسجيله عبر البريد الإلكتروني.
- يجب تعميم "ملف المشاركة" الفردية لكل عمل يقع تسجيله.
- التسجيل مفتوح إلى غاية 15 يونيو 2016.

## تسليم واختيار الأعمال

في صورة التسجيل عبر الانترنت على المؤلفين ارسال أعمالهم في موعد أقصاه 25 يونيو 2016 ( تجنبنا الاقصاء من المنافسة).  
كما يمكن ارسال العمل بالطرق التالية:

1. عن طريق رابط يمكن من التحميل (دروبوكس ،وي ترانسفار، رابط قيميو مع كلمة المرور أو ما شابه) باتباع المؤشرات الواردة في رسالة تأكيد التسجيل.
2. عن طريق إرسال أشرطة الفيديو على الذاكرة الخارجية / مفتاح USB في ظرف مختوم وضع ملاحظة "Terra di Tutti Film Festival" على العنوان التالي:

COSPE ONLUS

Via Lombardia 36, 40139 Bologna (Italia)

Att.ne Eugenio Panzone

### هام جدا:

تجنبنا للاقصاء من المنافسة على المؤلفين إرسال عقد الاشتراك عن طريق البريد الالكتروني [info@terradiuttifilmfestival.org](mailto:info@terradiuttifilmfestival.org) الذي يمكن تحميله من الموقع الرسمي للمهرجان [www.terradiuttifilmfestival.org](http://www.terradiuttifilmfestival.org) بشكل كامل و صحيح و ممضى.

لا ترجع الأعمال المتلقية بل تحفظ في أرشيف مهرجان تيرا دي توتي فيلم. تعتبر الأعمال المرسله و المشاركة في المسابقات ملكا لأصحابها المؤلفين الذين يسمحون مهرجان تيرا دي توتي فيلم بالاستخدام المجاني و لمدة غير محددة و ذلك وفقا للأغراض التالية :

- النشر الجزئي على الموقع [www.terradiuttifilmfestival.org](http://www.terradiuttifilmfestival.org)
- عرض الأفلام في مهرجان تيرا دي توتي فيلم الذي سيعقد في بولونيا من 12 إلى 16 أكتوبر 2016.

يعتبر إرسال الأعمال ترخيصا غير حصري لمنظمي المهرجان لنشر كليات أو مقاطع من الأعمال المعروضة دون تعويض للمؤلفين و إتاحتها للجمهور على موقع الواب الخاص بها و عن طريق كل وسيلة أخرى أو شكل معروف.

يعتبر ايضا إرسال المواد الفوتوغرافية و أو المعلومات (صورة المشهد، صورة المؤلف، الملخص، بيان البلاغ، و غيرها) من الفيلم المرسل ترخيصا غير حصري لمنظمي المهرجان لنشر الصور و المعلومات الخاصة بالأعمال المقدمة و إتاحتها للجمهور.

لا تتحمل إدارة المهرجان أي مسؤولية في صورة سرقة أو تلف الأعمال. كل مؤلف مسؤول عن محتوى الفيديو الخاص به و يرخص بطريقة غير مباشرة لمهرجان تيرا دي توتي فيلم و يخول لهم القيام بنسخ و عرض أعمال مقدمة لأغراض ثقافية فقط.

## جوائز المهرجان:

يقدم المهرجان دعما لإنتاج الأعمال السمعية والبصرية و / أو شراء معدات بمجموع قدره 3000 أورو تقسم على الثلاث أعمال المفضلة:

1. جائزة بينديتو سيني بقيمة 1000 أورو تمنح لأفضل عمل تعامل مع المواضيع المتعلقة بالقضاء على الفقر و الاستغلال و حماية الموارد الطبيعية والسيادة الغذائية و الفلاحة المستدامة البيولوجية و الوصول إلى المياه و الهجرة.
2. جائزة جيوفاني لو بورتو في ذكرى التعاون في جي في سي الذي قتل سنة 2015 خلال عملية ضد الارهاب التي قادتها الولايات المتحدة. السعر يقدر ب 1000 أورو و يهدف إلى تعزيز الأفلام الوثائقية التي تروي الجهود البطولية و صمود الرجال و النساء الذين لا يهابون العنف و الاضطهاد و لكن يقدرون القيم كالتضامن و احترام حقوق الانسان و السلام و الحرية.
3. جائزة سوزي للاقتصاد الاجتماعي و التضامن : المبلغ بقيمة 1000 أورو انشء في إطار الحملة العالمية سوزي (الاقتصاد الاجتماعي و التضامني) بالتنسيق من كوسب و بالتعاون مع 25 شريك أوروبي و هي تهدف إلى تطوير العمل السمعي البصري و تعزيز أفضل النماذج البديلة للإنتاج , التوزيع، الاستهلاك و الادخار و ذلك من خلال أفضل التجارب في الاقتصاد الاجتماعي و التضامن في العالم.

## توزيع الجوائز

.يعقد حفل توزيع الجوائز خلال المساء في اختتام المهرجان.  
القرارات المتعلقة بتوزيع الجوائز لا تسبقها دعوة

## موقع المنافسة

[www.terradituttifilmfestival.org](http://www.terradituttifilmfestival.org) هو الموقع الرسمي للمسابقة و الذي تجدون فيه جميع المعلومات المتعلقة بالمشاركة و من الممكن أيضا طلب المعلومات من العنوان [info@terradituttifilmfestival.org](mailto:info@terradituttifilmfestival.org) و يحتفظ المنظمون بحق نشر كل الاعمال المنظمة المتوجة في المسابقة على الموقع الالكتروني . النشر يتبع ختم التسجيل.

## المسؤولية

تعتبر المشاركة في المسابقة و إرسال الأعمال موافقة غير مشروطة لقانون المشاركة.  
تعتبر المشاركة في المهرجان قراءة و موافقة ضمنية للمعلومات المتعلقة بمعالجة البيانات الشخصية المقدمة من قبل المنظمين في استمارة التسجيل.  
بالتطابق مع القانون الايطالي حول حماية الحياة الخاصة في المرسوم 196/2003 منظمو المهرجان هم أصحاب البيانات الشخصية المرسله.  
على مضمون الأعمال المقدمة في المسابقة ( صور، أصوات، تشييط) احترام الأنظمة الحالية حول حقوق المؤلف . و مهرجان تيرا دي توتي فيلم لا تتحمل أية مسؤولية في هذا المجال.  
تعتبر المشاركة في المسابقة مسؤولية شخصية حصرية للمؤلف في حالة وجود مخالفات في هذا المجال. لمنظمي المهرجان الحق في استبعاد و رفض الأعمال التي لا تطابق المواصفات المنصوص عليها ضمن شروط المسابقة.  
سيتم استبعاد المحتوى المسيء أو الذي يمكن أن يسيء إلى صورة المبدعين و أو المدونة لقواعد المنظمات الغير حكومية من المسابقة و لن يقع نشر الأعمال بقرار نهائي من منظمي المسابقة. ستعلن إدارة المهرجان عن كل حالات الجدل المحتملة و كل ما هو غير مصرح به بوضوح في النظام الحالي. محكمة بولونيا مختصة، كملاذ أخير، لأي جدل محتمل.